

# Сургутская трибуна

Основана в 1934 году

Среда, 21 января 2004 года № 11 (10346)

Ежедневная городская газета

## ВЧЕРА



В шахматно-шашечном клубе «Белая ладья» закончилась городская спартакиада среди начальных классов образовательных учреждений по шашкам.

## СЕГОДНЯ

Краеведческий музей совместно с городским советом ветеранов проведет праздник «Живая старина». В программе - знакомство ветеранов-строителей с выставкой «Пространство вероятностей», рассказ сотрудников музея о празднике Богоявление и многое другое.

## ЗАВТРА

Пресс-конференция «Исполнение бюджета города за 2003 год. Бюджет 2004 года» с участием первого заместителя мэра Сургута Д. Макушенко и директора департамента финансов М. Трефиловой. Начало в 11 часов.

**22**

января первый заместитель председателя правительства автономного округа Вячеслав Федорович Новицкий проведет прием граждан по личным вопросам. Прием будет проходить в общественной приемной губернатора автономного округа по адресу: г. Сургут, ул. 50 лет ВЛКСМ, 8, с 13 до 14 часов. Предварительная запись на прием по телефону 52-20-24.

Военный комиссариат г. Сургута производит набор граждан

в возрасте до 40 лет на военную службу по контракту: Республика Чечня, Таджикистан, Военно-Морской Флот, 76-я ВДД (г. Псков), а также в школы прапорщиков.

Обязательные требования: гражданство России, прописка.

Обращаться: ул. Просвещения, 19, военный комиссариат г. Сургута, каб. 105, 106, с 8.30 до 17.00. При себе иметь военный билет, паспорт.

# Кому помешали социальные лавки?



## ПИСЬМО И КОММЕНТАРИЙ

Авторы письма, публикуемого ниже, - девяносто пенсионеров (именно столько подписей стоит под письмом). Его не пересылали по почте, не задавали вопросы по телефону, потому что ответ требовался оперативный. Почему - судите сами. Такое же обращение было доставлено пенсионерами мэру Сургута Александру Сидорову.

«Хотим задать вопрос: кому помешали социальные лавки МУ «Центр социального обслуживания «Услуга», находящиеся по адресам: ул. Крылова, 21, ул. Бажова, 29, ул. Маяковского, 51? До нас дошел слух о том, что их закрывают потому, что нет бюджетных средств на их дальнейшее существование. Неужели

город Сургут настолько обеднел, что решил отобрать у нас, пенсионеров, последнее?

Лавки, где мы обслуживаемся, работают с октября 1997 года. Конечно, ассортиментный перечень в них небогатый, но мы на это и не претендуем. Зато там всегда имеются товары повседневного спроса. Каждый из нас,

делая покупки в этих магазинах, ежемесячно экономит до ста рублей. Для нашего кармана это очень существенно.

Если они закроются, куда же нам, инвалидам Великой Отечественной войны, блокадникам Ленинграда, инвалидам первой, второй и третьей групп, неработающим пенсионерам старше 60 лет и другим категориям, ехать за продуктами? Все оптовые рынки находятся за пределами городской черты или не так близко, и нам, у кого плохо со здоровьем, нелегко их посещать.

Окончание на 3-й стр.

## Пишем письма Президенту

Знаете ли вы, что ежемесячно в Москву из нашего города отправляется Президенту в среднем 5-6 писем.

С увеличением политической активности в стране эти цифры возрастают в десятки раз. По оценкам сортировщиков РУФПС, в ноябре прошлого года в адрес Владимира Путина ушло около 500 писем, правда, в декабре их было уже около 100. Можно себе представить, сколько отправлений пойдет в Москву вскоре, когда начнется предвыборная гонка.

Виктория Федорова.

## Поддержи письмом солдата...

В феврале нынешнего года оргкомитет общественно-патриотических сил Сургута собирается отметить пятилетие военно-шевеских отношений сургутян с пограничниками Забайкальского военного округа. Каких-то особых праздничных мероприятий не планируется, просто шефы вновь повезут солдатам подарки.

Среди подарочных наборов на День защитника Отечества воины-пограничники получат 50 «тревожных рюкзаков», а также специальные костюмы (комбинезон и куртки на гусином меху) защитного цвета. Кроме продуктов питания и солдатских принадлежностей, организаторы начали сбор писем учащихся общеобразовательных учреждений города ребятам, проходящим нелегкую службу по охране государственных границ России.

Как всегда, в этом благородном деле основную помощь оказывают спонсоры - сургутские предприятия и организации. В свете последних трагических событий, связанных с молодыми призывниками-пограничниками из Подмосковья, «военно-шевеские отношения по-сургутски» выходят на совершенно другой уровень восприятия обществом. Теперь это всеми воспринимается как дело государственной важности, которое необходимо поддерживать и развивать дальше всем миром...

Радиф Назыров.

**Европа**

- От калькулятора до компьютера
- от плейера до Hi-Fi-центра
- от весов до холодильника
- от видеокамеры до ноутбука.

КРЕДИТ НА 2 ГОДА.

(3462) 28-67-67, 51-55-55.  
628400, Тюменская область, г. Сургут,  
ул. Островского, 14/2 <http://europe.zssk.ru>

## ПОГОДА по сведениям СУРГУТСКОГО ГИДРОМЕТЕОБЮРО

21 января

Переменная облачность, ночью снег, слабая метель. Ветер юго-восточный, 6-11 метров в секунду. Температура ночью -16...-18 градусов, днем -12...-14 градусов.

Давление в течение суток будет падать.

22-23 января

ПО ОКРУГУ переменная облачность, небольшой снег, слабая метель. Ветер юго-восточный, 6-11 метров в секунду. Температура ночью -12...-17 градусов, при прояснении до -24 градусов, днем -10...-15 градусов, 23 января -6...-11 градусов.

В прошлом

Минимальная температура 21 января была зарегистрирована в 1964 году (-44,7 °C), максимальная - в 1962 году (-2,2 °C).

**Топливная компания «ГЕЛЕУМ». Сеть АЗС**

ПРЕДЛАГАЕТ ЮРИДИЧЕСКИМ лицам ЗАКЛЮЧИТЬ договоры на 2004 год

НА ЗАПРАВКУ ВСЕМИ ВИДАМИ ТОПЛИВА, в том числе ГАЗОМ, по безналичному расчету.

Гибкая система скидок.

Тел.: 72-77-77, 24-04-06.

## «АльфаСтрахование»

10 лет с сургутянами!

## Все виды страхования.

Ул. Маяковского, 12а.  
Тел.: 31-10-35, 31-20-55,  
31-07-13, 32-65-64, 78-04-22.

**«Горячая линия» слушает...**

- В нашем доме (улица Энтузиастов, 59) нет освещения в подъезде № 3. Не горят и надподъездные фонари, поэтому во дворе вечером темно. Жаловались в РЭУ-6, но бесполезно. Помогите разобраться с этой проблемой...

В аварийной диспетчерской службе СГМУП «Энергосервис» ответили, что в данном подъезде освещение будет сделано до обеда понедельника, 19 января. Что касается фонарей над подъездами, то в случае заявок от жильцов дома ремонт освещения будет произведен в течение суток. Диспетчер аварийной службы сообщает через «ГЛ», чтобы жильцы обращались к ним по проблемам электрического освещения домов по телефону 39-92-28.

- Обращаюсь от татарской общественности города с просьбой к руководству компаний, занимающимся телекоммуникациями в Сургуте. Почему бы не включить в кабельное телевидение программы из Татарстана? Очень много было бы желающих подключиться к этим телепрограммам, учитывая большую аудиторию сургутских телезрителей-татар.

Андрей Кулаков, коммерческий директор ОАО «Сургуттел», объяснил, что компания запланировала в этом году подключение так называемого «цифрового пакета». В него войдут телеканалы по отдельным интересам, направленные на удовлетворение запросов узкой категории населения. Кроме уже существующего канала на английском языке, будут предложены программы франкоязычные, немецкие и для национальных общин города - украинцев, татар, башкир...

- Зашла на почту отправить телеграмму родным и удивилась: потребовали заплатить в два раза больше, чем раньше. Неужели после Нового года так выросли цены?

В бюро претензий Сургутского РУФПС пояснили, что с десятого января тарифы на услуги телеграфной связи увеличены в среднем на 18 процентов. Средний тариф за одно слово вырос на 16 копеек - с 0,99 до 1,15 рубля. Также увеличился телеграфный сбор - до пяти рублей.

- Благодарим коллектив столовой при нефтяном техникуме и директора Соколову А.Д. за вкусно приготовленное угощение и заботливое обслуживание в новогодний праздник. Совет ветеранов микрорайона нефтяников.

Окончание на 3-й стр.



## Брага на карамельках: выпивка и закуска в одном флаконе

ПО ТУ СТОРОНУ

Александр Конев

Почти семь тысяч человек «сидят» на территории Югры. Тюремы в России переполнены. Сургутские - увы, не исключение. Сегодня в четырех исправительных колониях Югры, три из которых находятся в Сургуте и Сургутском районе, отбывают наказание 6982 человека. Как заявил «СТ» прокурор по надзору за местами лишения свободы на территории ХМАО Николай Коников, лимит содержания превышен во всех колониях. Перенаселение, к сожалению, никоим образом не способствует укреплению внутренней дисциплины. Только за 2003 год осужденными в местах лишения свободы совершено 4500 правонарушений, о преступлениях - отдельно.

В основном правонарушения связаны с игнорированием осужденными требований внутреннего режима: несвоевременный подъем-отбой, нарушение формы одежды. Почти четверть нарушений связана с употреблением, хранением и изготовлением алкогольных напитков. «Зона» пьет!

- В прошлом году был задержан транспорт, который вывозил из промзоны ИК-14 изделия деревообработки. В кабине машины было обнаружено вино, бутылка водки и изрядный кусок дрожжей, - рассказывает Коников. Но, как правило, алкогольные напитки поступают в исправительные учрежде-

ния путем переброса. К забору подъезжает машина. Из нее на несколько секунд выскакивает молодой резвый человек и с размаху перекидывает послание через забор на «зону». А затем - шмыг в машину, и был таков. Ловить перебросчиков очень сложно: на каждом метре забора сторожа не поставишь. И практически невозможно предугадать, где объявит очередной метатель-перебрасыватель. Осужденные активно берут на вооружение последние достижения науки и техники - сотовые телефоны. Несмотря на то, что пользоваться мобильной связью отбывающим наказание строго запрещено,

они все равно ею пользуются. По «сотовому» осужденные координируют и устанавливают места приземления перебрасываемых им через забор посланий.

Казалось бы, «зона» - место тщательно контролируемое. Однако и здесь в условиях строжайшего запрета осужденные умудряются изготавливать алкогольные напитки. В основном брагу. Хранить в личной тумбочке сахар или дрожжи отбывающим наказание строго запрещено. Но голь на выдумки хитра. Гонят брагу из компота, который выдают на обед, и хлеба - какие-никакие, а дрожжи. Для пущего градуса добавляют конфеты карамельки. Они внутренним режимом разрешены, и их присыпают в передачах родные и близкие.

По словам Николая Лазаревича, при том, что количество осужденных в колониях значительно превышает лимит содержания, ежедневно проводить личный досмотр очень сложно. Как этим не воспользоваться, как не злоупотребить?..

## НОВОСТИ

### Судьбу детей решит департамент ХМАО

В Сургуте с диагнозом «детский церебральный паралич» ждут своей очереди на операцию девять детей.

В этом году на оперативное лечение подростков-инвалидов городская социальная служба получила около 350 тысяч рублей. Этими денег хватило только для пятерых человек, все они из малообеспеченных семей. Предположительно в мае ребята выедут в детский клинический санаторий в Евпаторию. Судьба оставшихся четверых больных будет решаться на комиссии в департаменте здравоохранения округа.

Елена Тюменцева.

### Январь не кончился, а уже 500 ДТП

Не успели закончиться две декады января, а по числу дорожно-транспортных происшествий нынешний год уже перекрыл прошлогодние месячные показатели.

Как сообщили в отделе пропаганды ГИБДД УВД г. Сургута, за текущий неокончившийся месяц зарегистрировано уже 500 ДТП. В 37 авариях пострадало 57 человек. В прошлом году за тот же период произошло 375 дорожно-транспортных происшествий. В 26 происшествиях пострадали 35 человек. Одна радость - в прошлом году в первых двух декадах января уже был

один погибший в аварии, в этом году жертв пока нет.

Основными причинами ДТП в инспекции называют полное игнорирование водителями правил дорожного движения. Находясь в потоке машин, они не принимают в расчет погодные условия, неправильно выбирают дистанцию и скорость движения, подчас не пропускают пешеходов на нерегулируемых переходах.

Егор Мазаев.

### Виноват угарный газ...

Смерть - всегда трагедия, а со смертью ребенка не может сравняться ни одна потеря. К сожалению, как погибли двое десятиклассников школы п. Федоровский, уже не узнать.

Их тела были обнаружены в салоне автомобиля, стоящего в гараже ГСК «Автомобилист». Гараж принадлежал родителям одного из подростков. Вечером 14 января парни пошли прогуляться и заглянули в гараж. Зачем? В школе, где учились ребята, рассказали, что они увлекались автотехникой. Чтобы не замерзнуть, парни включили двигатель.

Как сообщил начальник МОБ ПОМ п. Федоровский Хасан Гаибов, экспертиза показала, что смерть наступила в результате отравления угарными газами. Угарный газ убивает незаметно, человек теряет сознание и умирает во сне. На днях учащиеся и учителя поселковой школы проводили ребят в последний путь.

Георгий Семенов.

### Вы просили реквизиты?

После опубликования информации о Конституционном Суде РФ читатели попросили назвать реквизиты для перечисления госпошлины. И вновь за помощью мы обратились в интернет.

Реквизиты для перечисления госпошлины по Москве и Российской Федерации:

Получатель: ИНН 771 004 7253

Управление федерального казначейства МФ РФ по г. Москве (для ИМНС РФ №10 по ЦАО г. Москвы).

Р/с 401 018 108 000 000 100 41.

Банк: Отделение 1 Московского ГТУ Банка России г. Москвы.

БИК: 044 583 001. Код: 140

0101. КПП 771 001 001.

OKATO: 452 865 850 00.

Назначение платежа: Госпошлина перечисляется в федеральный бюджет. НДС не облагается.

К сожалению, на запрос о сумме госпошлины мы пока не получили ответа. Советуем вам самим позвонить в справочную службу Конституционного Суда РФ: (095) 206-17-62.

Виктория Федорова.

## ГУБЕРНИЯ

**Местных что-то не привлекает**

1350 жителей Сургутского района в этом году официально будут считаться безработными.

Эта цифра практически вдвое больше показателей за 2003 год. По словам исполняющего обязанности главы Сургутского района Леонида Бачинина, такой рост безработицы связан с повышением требований работодателей к уровню квалификации, а также вхождением нового поколения середины 80-х годов на рынок труда. Помимо этого, свой «вклад» в печальную статистику внесли ликвидация ряда предприятий и реорганизация жилищно-коммунального хозяйства. В то время как 3730 жителей района ищут работу, около 12 тыс. жителей других регионов Российской Федерации привлекаются на Север в качестве рабочей силы. Все они работают вахтово-экспедиционным методом. («Радио Западной Сибири»).

**Треть кило герона**

Крупную партию герона изъяли в Сургуте оперативники по борьбе с незаконным оборотом наркотиков.

В подъезде дома по улице Энтузиастов сыщики задержали 37-летнего мужчину. При личном досмотре сотрудники правоохранительных органов обнаружили и изъяли 320 граммов герона. Источник приобретения зелья устанавливается, ведется расследование. (ИИ «NewsProm.Ru»).

**Куда податься...**

Поселок Ваховск занимает лидирующее положение в Нижневартовском районе по числу безработных.

На начало 2004 года из 556 работоспособных граждан в центре занятости населения состоит 176 человек, из них больше половины - бывшие работники Вахской экспедиции. Специалисты говорят, что еще около 20 потенциальных безработных скоро пополнят эти ряды.

Массовое сокращение

работников Вахской экспедиции не лучшим образом сказалось на жизни поселка. Многие семьи до сих пор не могут найти источника средств к нормальному существованию. Мужчины с трудом, но поискиывают работу в селе и за его пределами. Женщинам и молодежи трудоустройство намного сложнее. («Югра-Информ»).

**В два раза чаще**

Со вчерашнего дня открылся второй авторейс по маршруту Курган - Сургут. Теперь из одного города в другой можно будет уехать два раза в неделю: по вторникам и пятницам в 18.05.

Это сделано потому, что запланированного одного рейса в неделю для жителей Тюменской и Курганской областей оказалось недостаточно. Вопрос об организации автобусного сообщения по маршруту Курган - Сургут

был решен еще летом 2003 года в рамках реализации соглашения о торговом-экономическом, научно-техническом и культурном сотрудничестве между областными администрациями. (ИИ «NewsProm.Ru»).

**Съемки фильма «Для тебя...» продолжаются в Тюмени**

Съемочная группа накануне вернулась из Сургута, где снимался один из самых сложных эпизодов - авария на нефтяном месторождении.

В 70 километрах от Сургута специально была построена нефтяная вышка. Как сообщил генеральный директор компании «Angel International Group» Николай Тельнов, режиссер попытался воссоздать аварию, которая в середине 70-х годов произошла на Ямбурге. Тогда на месторождении погибло много людей. В съемках этого эпизода задействованы около трехсот человек: актеры, пожарные, нефтяники, однако в кад-

ре появится лишь половина из них. Предполагалось снять и крушение вертолета, но их парк в Сургуте оказался изношен, поэтому съемки будут перенесены в Тюмень.

Напомним, работа над фильмом о тюменском регионе продолжается уже полтора года. Фильм «Для тебя...» должен выйти в прокат весной этого года, после запланирована его трансляция на «Первом канале». («Радио Западной Сибири»).

# Кому помешали социальные лавки?

Окончание.

Начало на 1-й стр.

Ведь далеко не у всех есть дети и внуки, родные и близкие, которые могли бы помочь.

Конечно, мы понимаем, что для города эти лавки, возможно, и убыточны. Но неужели мы, пенсионеры, отдавшие свои лучшие годы, молодость и здоровье освоению Севера, не заслуживаем внимания и сочувствия, чтобы депутаты Думы росчерком пера решали наши судьбы? Мы стали обузой для города? Мы не нужны?

Жизнь становится сложнее с каждым днем, и прежде всего она бьет по нам, пенсионерам и инвалидам. А в социальных лавках мы не только покупаем продукты, но и общаемся».

Редакция попросила комментарий в департаменте по труду и социальным вопросам. В понедельник мы получили ответ за подписью мэра, который можно считать публичным ответом на обращение к главе города и в «СТ».

«Уважаемые пенсионеры!

**ОФИЦИАЛЬНО**

На ваш коллективный вопрос «Кому помешали социальные лавки, находящиеся

на ул. Крылова, 21, ул. Бажова, 29, ул. Маяковского, 51?» сообщаем, что решение о закрытии социальных лавок не принято. Торговое обслуживание в них восьми тысяч граждан льготных категорий осуществляется в прежнем режиме. Торговое обслуживание по льготным ценам является одним из видов адресной социальной помощи населению города.

С 1993 по 2002 годы все мероприятия по адресной социальной помощи льготным категориям населения осуществлялись за счет городского бюджета без учета дохода граждан. С выходом в 2003 году закона Ханты-Мансийского автономного округа «Об адресной социальной помощи» (№ 8-ОЗ от 8.01.03 года) адресная социальная помощь должна предоставляться только из окружного бюджета и только малообеспеченным гражданам, имеющим доходы ниже прожиточного минимума, а обслуживание в социальных лав-

ках защищаемых категорий граждан производится без учета их доходов.

Учитывая, что по вышеуказанному закону финансирование торговой деятельности муниципального учреждения «Центр социального обслуживания «Услуга» из окружного бюджета не осуществляется, в 2003 и 2004 годах эту

заботу взял на себя городской бюджет.

Учитывая, что по вышеуказанному закону финансирование торговой деятельности муниципального учреждения «Центр социального обслуживания «Услуга» из окружного бюджета не осуществляется, в 2003 и 2004 годах эту

заботу взял на себя городской бюджет.

В настоящее время с целью более эффективного использования бюджетных средств и совершенствования системы социального обслуживания отдельных категорий граждан изучается опыт организации подобной деятельности на других территориях, прорабатываются варианты усовершенствования структуры социальных услуг.

Речь о простой ликвидации того или иного учреждения, оказывающего социальные услуги, как и о закрытии социальных лавок, не идет.

**Мэр города  
А.Л. Сидоров».**

**«Горячая линия» слушает...**

Окончание.

Начало на 2-й стр.

- Не имею сургутской прописки, но работаю в одной престижной фирме города. Для работы необходима специализированная литература. Скажите, могу ли я пользоваться книгами центральной библиотеки?

В абонентском отделе центральной библиотеки имени Пушкина ответили, что не имеющие городской прописки книги могут брать под денежный залог либо пользоваться читальным залом библиотеки.

- Узнайте, пожалуйста, в чем причина задержки заработка платы за декабрь прошедшего года? Мы работаем в специальной коррекционной школе-интернате.

Отвечает Елена Гапонова, главный бухгалтер департамента образования и науки:

- Пусть учителя и сотрудники данного учреждения сами обращаются в департамент, мы им с удовольствием все объясним. Тем более руководство школы-интерната знает причину задержки. А с прессой мы работаем только в письменном виде, поэтому пишите, мы ответим.

От редакции. Что-то странное стало твориться в Сургуте в последнее время. Ни департамент ЖКХ, ни департамент образования и науки (не говоря уже об администрации города) не желают сотрудничать с журналистами в устной форме. Если вышеозначенный вопрос задать письменно, на ответ по закону уйдет 10 дней. За это время долги по зарплате уже выплатят и отвечать не понадобится. Похоже на то, что чиновничьи структуры пошли по пути градообразующих предприятий, где на вопросы журналистов существует стандартный ответ

- это «внутриведомственная информация, которая разглашению не подлежит». Между тем существует в УК РФ статья 140 (непредоставление информации, не являющейся государственной тайной, карается в уголовном порядке).

- Подскажите, пожалуйста, где можно обменять несколько купюр («десятка» и одна «пятидесятирублевка»). Ребенок маленький играл и порвал, но серийные номера остались целыми. В магазине отказываются брать деньги...

В отделе кассовых операций расчетно-кассового центра города Сургута ответили, что данному гражданину нужно обратиться в кассу отделения Сбербанка РФ № 5940, которое находится на улице Дзержинского.

На «ГЛ» дежурил Радиф Назыров.

Наш телефон 31-04-68 работает с 9 до 12 часов.

**Широкий выбор элитных**

**Оптовый склад**

**ООО «Компания Технотрейд»**

**БОЛЬШОЕ ПОСТУПЛЕНИЕ ВИН**

(Франция, Испания)

**Тел.: 50-13-92, 35-85-82.**

Вся продукция сертифицирована.  
Лицензия B 067046, регистрационный № 226 от 30 октября 2001 г.

**Спасибо за покупку!**

**НАПИТКОВ!**

## Летальность - 4 процента

**- В СМИ опять заговорили о том, что будто бы снова подняла голову атипичная пневмония. Собираюсь по делам в Китай, а потому хочу знать, как проявляется эта болезнь, кого нужно сторониться?**

- На вашем месте я бы отложил поездку на неопределенное время. Дело в том, что представители стран Южной Азии слегка поторопились, объявив о завершении эпидемии. Случаи заболеваний продолжают регистрироваться с видимой частотой. Люди продолжают гибнуть. Особенно страдают медицинские работники, контактирующие с больными по долгу службы.

Атипичная пневмония впервые появилась в конце 2002 года сразу в нескольких странах - Китае, Сингапуре, Таиланде, Вьетнаме. Сейчас, кстати, это заболевание решено назы-

вать SARS, что означает «тяжелый острый респираторный синдром». Вызывает SARS один из представителей коронавирусов. Инкубационный период, то есть время от момента заражения до критических проявлений, составляет от трех до десяти дней.

Заболевание начинается остро, с высокой температурой, беспокоит кашель, головная боль, боль в груди, одышка. Зарождение происходит при тесном контакте с больным воздушно-капельным путем. По последним данным, летальность при SARS составляет около четырех процентов, что достаточно много.

## Лечимся ароматами

**- Сейчас везде продают самые разные ароматические масла. Расскажите, как они влияют на человеческий организм.**

- В медицине существует такое направление, как ароматерапия, которая использует душистые масла для лечения физических и психических расстройств. Ароматерапия отличается простотой и доступностью. Существует несколько способов применения масел. Это ароматизация воздуха с помощью аромакурительницы, массаж, компрессы, ингаляции, ароматические ванны.

**Розовое масло** - способствует снижению артериального давления, обладает легким слабительным и желчегонным действием, хорошо успокаивает, регулирует менструальный цикл. Может использоваться при лечении хронического бронхита, бронхиальной астмы.

**Анисовое масло** - успокаивает кашель, стимулирует работу печени и почек, обладает мочегонным действием, хорошо усиливает лактацию.

**Лавандовое масло** - снижает артериальное давление, нормализует сердечный ритм. Благодаря хорошим антисептическим свойствам успешно используется при лечении ОРЗ, гриппа. Лавандовое масло помогает унять зубную боль, улучшает желудочную секрецию, отгугивает насекомых-кровососов.

**Масло базилика** - хороший спазмолитик, возбуждает аппетит, тонизирует, восстанавливает силы, бодрит, немножко повышает артериальное давление. Ингаляции с этим маслом помогают восстановить обоняние после длительного насморка.

**- После долгих праздников и неизбежно связанных с ними перееданий обострился мой хронический панкреатит. Расскажите подробнее об этой болезни, возможны ли какие-то осложнения?**

## Панкреатит и алкоголь несовместимы

- Хронический панкреатит - это воспалительное заболевание поджелудочной железы, в процессе которого развивается различной степени выраженности функциональная недостаточность этого органа и разрушение его основных анатомических структур.

Одним из главных причинных факторов признается длительное систематическое употребление алкоголя (даже в небольших количествах). Как выяснилось, алкоголь способен изменять состав панкреатического сока в сторону увеличения в нем белка, из которого образуются пробки. Белковые пробки, в свою очередь, закупоривают внутрипанкреатические протоки. В результате панкреатический сок, полный ферментов для переваривания пищи, остается в под-

желудочной железе, и начинается грустный процесс самопожирания этого органа. В итоге мы получаем клинические проявления панкреатита и ряд возможных осложнений, о которых будет сказано ниже.

В качестве возможных причин хронического панкреатита нередко рассматриваются воздействие некоторых лекарственных средств или токсических веществ, гормональные расстройства, инфекции.

Важное значение в развитии панкреатита имеют уже приобретенные заболевания желчевыводящей системы (хронический холецистит, желчно-каменная болезнь, холангиты). Отнюдь не последнюю роль в возникновении обсуждаемой болезни играет неправильное питание. Это ди-

ты с ненормально низким или высоким содержанием белков или жиров (привет поклонникам нестандартно-

голя. Во-вторых, коррекция недостаточности функций поджелудочной железы. И, наконец, купирование боли

го питания!).

Проявляется обострившийся панкреатит обычно болями в животе, иногда опоясывающего характера. Стул жидкий, от одного до пяти раз в сутки. Кал с жирным блеском, трудно смыывается. Возможны тошнота, вздутие живота. Не редкость - потеря веса, снижение аппетита, различные симптомы гиповитамина. Провокаторы обострения - опять же алкоголь, погрешности в диете.

При хроническом панкреатите возможен ряд осложнений. Это развитие абцессов, желудочно-кишечные кровотечения, шок, желтуха, сахарный диабет и так далее.

В лечении хронического панкреатита соблюдаются три основных принципа. Во-первых, соблюдение диеты, в том числе отказ от алко-

и предупреждение возможных осложнений. Если последние два аспекта являются исключительно прерогативой вашего семейного врача, то первый принцип соблюдать нужно вам.

Прием пищи должен быть частым, но небольшим по объему. Полностью отказываться от жиров не стоит, но они должны быть растительными. Потребление белка должно составлять около 100 г в сутки в виде легкоперевариваемых форм - молочные продукты, нежирные сорта рыбы и мяса. Преобладать в рационе должны углеводы. Откажитесь от еды, усиливающей секреторную функцию, - острое, маринады, пряности, копчености, консервации. Про алкоголь вы, надеюсь, запомнили.

## Как выбрать «правильные» витамины?

**- Все говорят о необходимости приема витаминов. В аптеках их великое множество, глаза разбегаются. Выбрать можно и по вкусу, и по цене. Одно беспокоит: в одной таблетке содержатся десятки витаминов и минералов. Всегда ли они сочетаются друг с другом и одинаково хорошо усваиваются организмом?**

- Ваше желание принимать витаминно-минеральные комплексы можно только приветствовать. Наши северные условия и то, что продаётся под названием «фрукты-овощи», другого выбора не оставляют. Доказано, что десятки заболеваний возникают только лишь по причине дефицита тех или иных витаминов и микроэлементов. А течение еще десятка болезней усугубляется в условиях того самого дефицита.

К сожалению, не все витамины и микроэлементы хорошо сочетаются. Это могут быть и проблемы усвоения, и усиление аллергизации, и образование ненужных организму комплексов и так далее. Хочется заметить, что не все препараты в красивых коробочках учитывают принципы совместимости. Очень грамотно, когда несовместимые витамины и минералы разводятся по разным таблеткам и определяются четкие временные промежутки между их приемом.

Предлагаю вашему вниманию таблицу совместимости обсуждаемых нами веществ, вооружившись которой, вы сможете выбрать правильный витаминно-минеральный комплекс.

Враждебные отношения	Дружеские, полезные сочетания
Витамин А - витамин B12	Витамин A - витамин E
B1 - B12	C - E
B6 - B12	B2 - B12
C - витамин группы В	B2 - B6
Железо - B12	D - кальций
Железо - витамин Е	B12 - кальций
Железо - кальций	E - селен
Марганец - кальций	Калий - кальций
Цинк - кальций	

**- Однажды мне поставили диагноз «крапивница». Кожа на руках покрылась пузырями, которые страшно зудели. Назначенное лечение быстро помогло. Через два дня все прошло. Что это за заболевание, не может ли оно вновь повториться?**

## Это вы съели что-нибудь...

- Крапивница - довольно частое заболевание. Подсчитано, что у 20 процентов населения она возникает хотя бы раз в жизни. Различают две формы крапивницы - острая и хроническая. В основе острой формы лежит аллергическая реакция. Обычно виновниками становятся пища или лекарственные средства. Из продуктов наиболее аллергичными являются морепродукты, фрукты, орехи, шоколад, яйца. Из лекарств сюрприз в виде крапивницы могут преподнести антибиотики (особенно пенициллинового ряда), аспирин, противовоспалительные и болеутоляющие средства. Острую форму крапивницы может вызвать ужаление насекомыми, чаще пчелами и осами.

Причинами хронической крапивницы могут быть многочисленные физические факторы. Холод, тепло, солнечное воздействие, вода, давление, вибрация, физические нагрузки. Хроническая крапивница может быть идиопатической, когда причина заболевания неизвестна или становится известной не сразу, а лишь после того, как врачам различной специализации придется хорошо поломать голову. Потому как невинные

воздухи могут быть проявлением аутоиммунных заболеваний, болезней щитовидной железы, сахарного диабета, глистных инвазий, нарушения работы желудочно-кишечного тракта. Хроническая форма крапивницы отличается длительным течением - шесть недель и более.

Как проявляется крапивница, может представить любой, кто «обжигался» крапивой. На коже появляются волдыри (врачи называют их уртикарными высыпаниями), которые могут быть различных размеров и любой локализации. При всем этом беспокоят сильный зуд и жжение. Иногда, особенно при хронической форме, страдает и общее состояние пациента. Возможны слабость, повышение температуры тела, боли в суставах, тошнота.

Лечение крапивницы для врачей большого труда не составляет. Ваша задача - вовремя обратиться к врачу, совместными усилиями определиться с причиной и провоцирующими фактами. В дальнейшем проблем не будет.

**Ведущий страницы - семейный врач Станислав Боритько.**

## ПОЛЕМИКА В «СТ»

Иван Александров

Неисповедимы пути бюрократические. Еще в апреле прошлого года в Сургутской торгово-промышленной палате родилась аналитическая записка «на тему» ЖКХ: о целесообразности деятельности в городе дирекций единого заказчика. Из ТПП записка якобы была направлена сразу четырем адресатам - мэру Сургута Александру Сидорову, его первому заместителю Дмитрию Макушенко, а также депутатам городской Думы Виктору Сидоренко и Дмитрию Попову.



Фото Павла Бородинова

## ДЕЗ – надстройка или?..

Получали ли, прочитали ли адресаты записку, история умалчивает. Но только в декабре (!?) прошлого года по просьбе ТПП и департамента ЖКХ в нашей редакции состоялась попытка «круглого стола» на вышеозначенную тему.

Почему попытка? Потому что главные участники «стола» - директор департамента ЖКХ Виктор Афонин, заместитель мэра Владимир Браташов, начальник Восточного ДЕЗа Вячеслав Чураков и вице-президент ТПП Валерия Абрамова больше спорили о причинах появления записи, которая попала к коммунальщикам какими-то окольными путями, чем о ее содержании. Поэтому автор записи - Валерия Абрамова как могла «отбивалась» от наседавших оппонентов. Направить разговор в более или менее конструктивное русло плохо получилось и другим участникам «стола» - депутату Думы Ларисе Манаевой и корреспонденту «СТ». Так что почти ничем, кроме как эмоциональным сумбуром, эта встреча не увенчалась.

Тем не менее редакция сочла своим долгом довести до читателей предмет разговора и прежде всего эту аналитическую запис-

ки, поскольку вопросы, поднятые в ней, небезынтересны для широкой аудитории. Ведь каждый из нас так или иначе является субъектом проявляемой ДЕЗами заботы. Аналитическая записка писалась от имени предпринимателей, которым далеко не все обстоятельства их взаимодействия с ДЕЗами казались и наверняка кажутся небесспорными до сих пор с точки зрения законодательства.

Итак, Валерия Абрамова полагает, что ДЕЗы не имеют права принуждать предпринимателей к заключению договоров на использование тепловой, электрической энергии, водоснабжение, водоотведение, поскольку у ДЕЗов нет лицензии на оказание этих коммунальных услуг, и что таковые договоры должны заключаться напрямую с городскими тепловыми, электрическими сетями, горводоканалом. Кроме того, по мнению Валерии Константиновны, договоры и на прочие виды коммунальных услуг - содержание, ремонт мест общего пользования, вывоз бытовых отходов и др. - также должны заключаться не с ДЕЗами, а с подрядными организаци-.

ями, их осуществляющими.

В своей аналитической записке вице-президент ТПП задается итоговым вопросом: зачем администрации города нужно сдерживать эти ДЕЗы, которые сами никаких коммунальных услуг не предоставляют, и не расходами на их содержание объясняется постоянно возрастающая стоимость содержания жилья в городе?

Если отбросить в сторону эмоции, которые царили на «круглом столе», можно, хоть и не без труда, выделить несколько антитезисов, высказанных оппонентами Валерии Абрамовой. В частности, как следовало понимать директора департамента ЖКХ Виктора Афонина и директора Восточного ДЕЗа Вячеслава Чуракова, ДЕЗы в настоящих условиях необходимы уже потому, что в Сургуте (за буквально единичным исключением) нет товариществ собственников жилья (ТСЖ), которые отважились бы взять на себя функции по организации эксплуатации, содержания и обеспечения сохранности имеющегося жилищного фонда.

Необходимость суще-

ствования ДЕЗов «как класса» Виктор Афонин обосновал также своим ответом на вопрос о численности чиновников, занятых в дирекциях единого заказчика. Виктор Константинович сказал, что во всех ДЕЗах числится всего триста работников и это в несколько раз меньше, чем могло бы быть занято, например, в тех же товариществах собственников жилья, из расчета хотя бы по два человека на каждое (начальник и бухгалтер), без которых была бы невозможна деятельность ни одного ТСЖ как юридица.

Собственно говоря, Валерия Абрамова и сама заявила, что ее аналитическую записку нельзя понимать как документ, ратующий за ликвидацию ДЕЗов, что речь в ней идет лишь о «целесообразности» их деятельности и тех нюансах взаимоотношений дирекций с предпринимателями, возникающих при заключении договоров, о чем уже говорилось выше.

Вот эти-то нюансы более-менее четкого звучания у спорящих сторон так и не получили. И в этой части дискуссию, начатую «за круглым столом», редакция оставляет открытой.

## КРИМИНАЛЬНЫЕ ПРОИСШЕСТВИЯ

Как отмечают в отделе пропаганды ГИБДД УВД г. Сургута, на дорогах увеличилось количество ДТП с участием несовершеннолетних пешеходов.

17 января в 17.00 на ул. 50 лет ВЛКСМ водитель тридцати двух лет, управляя автомашиной

ГАЗ-33023, неправильно выбрал скорость движения на скользкой дороге и допустил наезд на малолетнего пешехода - ученицу второго класса начальной школы № 37. Она перебегала проезжую часть по нерегулируемому пешеходному переходу. Де-

вочка госпитализирована с ушибами и ссадинами лица, сотрясением головного мозга.

18 января в 10.10 на регулируемом перекрестке пр. Ленина - ул. 50 лет ВЛКСМ водитель, управляя автомобилем «Газель», выехал на перекре-

сток, невзирая на запрещающий сигнал светофора, и допустил наезд на пешехода-подростка - учащегося 9-го класса школы № 25, который перебегал проезжую часть по пешеходному переходу на разрешающий сигнал светофора. Юноша госпи-

тиализирован с ушибами и ссадинами лобной области головы, сотрясением головного мозга.

В 16.10 во дворе дома № 14в по ул. Дзержинского девочка 1994 года рождения, учащаяся школы № 2, перебегала дорожу дворового проезда пе-

## Макароны по-флотски: подорожали все ингредиенты

## ЧТО ПОЧЕМ

Единственными продуктами, оставшимися верными своей цене в декабре, оказались хлеб и мясо говядины. В первый зимний месяц хлеб ржаной и ржано-пшеничный в нашем городе стоил 14 рублей 58 копеек за килограмм. А хлебушек из муки 1-2-го сортов - 15 рублей 1 копейку за ту же массу.

Говядина в Сургуте оценивалась в 78 рублей 80 копеек за кило. Дороже, пожалуй, только в Пыть-Яхе. Коровье мясо там шло по 100 рублей за 1 кг.

Средняя розничная цена на молоко в Сургуте возросла на 2,6 процента и составила 20,55 против 20,03 руб./литр. Сметана также подорожала с 65 рублей 70 копеек до 68 руб. 30 коп. Рост составил 4 процента.

Рост цен на макаронные изделия в Сургуте составил 1,7%, средняя розничная цена возросла с 30,09 до 30,60 руб. Таким образом, в Сургуте самые дорогие макаронные изделия.

Рис шлифованный в Сургуте стал дороже на 3 процента, или 67 копеек. В ноябре кило «китайского хлеба» стоило 22 рубля 00 копеек. В декабре же позиция «коп.» обрела конкретный показатель.

Незначительно, но все равно неприятно (примерно на полтора процента) подорожала в Сургуте свинина. Средняя розничная цена возросла с 85 рублей 49 копеек до 85 рублей 88 копеек.

Кура подорожала всего на 0,1 процента. Ранее килограмм мяса птицы стоил 89 рублей 40 копеек, а ныне на десять копеек дороже. И опять же курица в нашем городе самая дорогая, нежели в других муниципальных об-

разованиях округа.

В сторону повышения, на 2,9 и 6,8 процента, изменились в Сургуте цены на масло животное - 103,35 против 100,40 руб./литр и лук репчатый - с 13,20 до 14,10 руб.

Почти на один процент подешевела мука - с 16,45 до 16,30 рубля. Цена на колбасу варенную и яйцо сырое рухнула на целых 5 копеек - с 91,30 до 91,25 руб. в первом случае и с 23,95 до 23,90 рубля во втором.

А жить стало сладче - на 20 копеек. Сахар подешевел с 24 рублей 54 копеек до 24 рублей 34 копеек. Масло растильное в Сургуте подешевело почти на полтора процента, или семьдесят копеек. Теперь оно стоит 44 рубля 30 копеек.

Картофель подешевел на 1,2 процента. Стоило кило картошки восемь с полтиной, а нынче - восемь сорок.

Яблоки стали дешевле в Сургуте на 1,1 процента. Если ранее килограмм «розовоющих» стоил 37 рублей 30 копеек, то в декабре их цена составила 36 руб. 90 коп.

Как отмечают специалисты, продолжает отмечаться замедление темпа снижения цен на овощи и фрукты: в ноябре цены снизились на 4,7 процента, в декабре снижение составило всего 2,1 процента.

Подготовил  
Александр Конев.



Фото Ларисы Березиной

ред близко идущей машиной ВАЗ-21102. В результате ДТП пешеход получила ушибы левого бедра и колена. Лечение пострадавшая проходит амбулаторно.

Отдел пропаганды  
ГИБДД УВД  
г. Сургута.

21 ЯНВАРЯ 2004 года, стр. 6

## Продают

1-комнатную квартиру ленпроекта по ул. Мелик-Карамова. Тел. 31-03-90.

1-комнатную квартиру в кирпичном доме «термо-мур», 2 этаж 3-этажного дома. Тел. 50-17-79.

Срочно 2-комнатную квартиру ленпроекта по ул. Энтузиастов, 8. Или варианты обмена на Москву. Тел. 32-21-19.

3-комнатную квартиру, 61 кв. м, кирпичный, 2 этаж, лоджия, по ул. Грибоедова, 1, ж/д. Тел. 28-77-99.

3-комнатную квартиру моспроекта, 3 этаж, ремонт, по ул. Энергетиков 55, 1.150.000 руб. Тел. 500-814 (дом.).

3-комнатную квартиру по ул. Пушкина, 1 этаж, балкон, подвал, комнаты изолированы. Стоимость 1.200.000 руб. Тел. 37-52-43 (вечером).

4-комнатную квартиру ленинградского проекта по ул. Лермонтова. Тел. 31-04-09.

4-комнатную квартиру ленинградского проекта по ул. Дзержинского. Тел. 31-07-09.

Новый дом (брус, обложенный кирпичом) в пгт Чишмы (50 км от Уфы), все удобства. Тел. 24-43-58.

Дом в п. Снежный, 200 кв. м жилой площади, все удобства, недорого. Тел. 34-57-90.

3-этажный кирпичный дом площадью 193 кв. м в районе магазина «Ярославна». Тел. 377-422.

Дачу в кооп. «Энергостроитель», 2-этажный дом, брус, теплица, баня, 300.000 руб., торг. Тел. 28-51-76.

Гараж, район «Сандунов», торг. Тел. 34-55-17.

Капитальный гараж, ГСК-53, Взлетный, свет, полы, яма, полки, охрана, цена 140.000 руб., торг. Тел. 28-28-47.

Гараж в ГСК-17, ул. Профсоюзов на пересечении с ул. Пушкина. Тел. 35-21-56.

Гараж в ГСК «Северо-Восточный», 33 мкрн. Тел. 35-21-56.

Гараж в ГСК-54. Тел. 25-65-37 (после 18.00).

Капитальный гараж, 33

мкн., оборудован. Тел. 34-77-45.

А/м ГАЗ-3110 1998 г. в., серый, 40.000 км пробега, состояние отличное. Тел. 35-11-62.

А/м ВАЗ-21074 2001 г. в., 32.000 км, «вишня», антикор, подкрыльки, сигнализация, противотуманки, салон обшит, цена 85.000 руб. Тел. 28-28-47.

А/м «Opel Vektra» 1989 г. в., объем двигателя 2 л, цвет «серый металлик», очень дешево. Тел. 76-89-57.

А/м «Форд-Таурус» 1995 г. в., в хорошем состоянии. Тел. 34-16-73.

А/м «Audi-80» 1995 г. в., турбодизель. Тел. 60-41-83.

А/м «Дэу-Нексия» 2002 г. в., белый цвет, полный электропакет, ГУР. Тел.: 28-37-06, 8-9222-50-27-01.

А/м «Ниссан-Примьера» (универсал) 1999 г. в., 1,8, полный электропакет, кондиционер, ГУР. Тел.: 28-37-06, 8-9222-50-27-01.

А/м ВАЗ-21150 2000 г. в., «изумруд». Цена 155 тыс. руб. Торг при осмотре. Тел. 34-08-87.

А/м «Тойота-Корса» 1998 г. в., белый, 4 WD, 1,5 л, МКПП, 2 АРВ, ABS, литые диски, зимняя резина, 5.500 у. е. Тел.: 24-31-15, 71-34-81.

Эл. дрель, б/у, 750 руб.; видеокамеру, б/у; пояс и носки из верблюжьей шерсти - лечебные. Тел. 32-82-01.

Сотовый телефон; симкарту; электрошоковый фонарик «Кобра», сертифицирован. Тел. 32-82-01.

Эл. печатную машинку; обогреватель, б/у, 900 руб.; эл. плиту, б/у, «Лысьва», 4-конфорочная, 2000 руб. Тел. 32-82-01.

Сотовый телефон Nokia-8310, без сим-карты, цена 6000 руб. Тел. 46-44-77 (с 20 часов).

Сотовый телефон Panasonic GD-55, корпус розовый, свободные руки, 4000 руб. Тел. 8-9222-50-86-05.

Пейджер, в хорошем состоянии, 4-строчный, 2000 руб., торг. Тел. 74-96-53 (вечером).

Швейную машинку «Чайка», в хорошем состоянии, цена 2500 руб.

Тел. 32-27-85 (вечером).

Сотовые телефоны: «Нокиа-3310», 2000 руб.; «Моторола-190», 2000 руб. Тел. 258-261.

Холодильник, б/у, для дачи, в хорошем состоянии, дешево. Тел.: 24-59-16, 28-03-15.

Стиральную машину, в хорошем состоянии, дешево. Тел.: 24-59-16, 28-03-15.

Шкафчики, 70x70 см, для дачи, кухни, прихожей, цена 400 руб. Тел. 35-47-31.

Прихожую, б/у, темно-коричневая, 2 м 25 см, цена 3000 руб. Тел. 36-00-87.

Прихожую, небольшую, из дубового шпона, б/у, цена 10.000 руб. Тел. 51-30-51.

Стенку, 4,5 м, б/у, 5 секций, недорого. Тел. 33-95-76 (после 17 часов).

Шкаф 2-створчатый, цена 2000 руб. Тел. 51-41-77.

Песцовский воротник, дешево. Тел. 25-40-38.

Шапки норковые, две молодежные, новые, и женскую, немного б/у, пальто зимнее, молодежное. Тел. 74-96-60.

Меховые юфтовые сапоги, р. 42, цена 1000 руб., новые. Тел. 28-28-47.

Женский пуховик, р. 52-54, цвет серый, цена договорная. Тел. 28-28-47.

Зимние женские сапоги, р. 35, цена договорная. Тел. 28-28-47.

Полушубки, б/у, недорого. Тел. 34-16-06.

Мужскую кожаную куртку, б/у, р. 46-48. Тел. 51-28-01.

Новый мужской крытый полушубок, р. 52-54. Тел. 28-34-31.

Полусапожки женские, новые, цвет серый джинс, модельные, разм. 36,

2000 руб. Тел. 51-34-60.

Полусапожки женские, новые, черные, замок на пятке, каб. 8 см, разм. 36, цена 2000 руб. Тел. 51-34-60.

Дубленку для подростка, разм. 44-46, немного б/у, 3000 руб. Тел. 51-34-60.

Норковую шубу, новую, цельную, пр-ва Греции, р. 46-48, 80.000 руб. Тел. 51-34-60.

Пальто-свингер из стриженою норки, новое, цвет вишневый, воротник и рукава - песье, разм. 46, 25.000 руб. Тел. 51-34-60.

Пихоры на мальчика, разм. 36, подклад из заячьего меха, цена 1000 руб. Тел. 51-34-60.

Носки меховые, р. 36, 37, цена 50 руб. Тел. 35-47-31.

Полушубки, б/у, крытые и один дубленый, мужские, размеры от 48 до 52, рост 172 см, цена от 200 р. за штуку (всего 4 шт.). Тел. 32-87-16.

Пуховик на мальчика 10-13 лет, недорого. Тел. 26-66-04.

Пальто женское, зимнее, драп., р. 48, немолодежное, цена 800 руб. Тел. 26-66-04.

Воротники из норки, шкурки ондатры. Тел. 34-16-06.

Две золотые монеты достоинством 10 рублей 1899 года выпуска. Тел. 35-65-34.

Крылья и капот на 2105 (накладки), за все 1800 руб. Тел. 26-81-11.

Сиденья передние на а/м ВАЗ-2110, 2 шт., 2000 руб. Тел. 26-81-11.

Лыжи пластиковые, ботинки, коньки, р. 37. Тел. 34-16-06.

КПП на а/м ГАЗ-24, после капитального ремонта. Тел. 34-16-06.

Памперсы для взрослых, за полцены. Тел. 35-95-07.

Тент на а/м КамАЗ, МАЗ. Тел. 28-39-40.

Грампластинки - рок и поп-музыка, зарубежных и отечественных исполнителей, цена по 5 руб. Тел. 35-47-31.

Отопитель для кабин или автобусов на 24 вольта, цена 4500 руб. Тел. 32-87-16.

Эл. двигатель, 2-фазный, 180 Вт, 1420 об./мин. Тел. 26-66-04.

Лечебный цветок каланхоз, высота 60 см. Тел. 26-66-04.

**Меняют**

Меняю место в д. саду «Марьюшка», 32 мкрн., на место в «Ившке», «Лебедушке», возраст 3 года. Тел. 35-93-41.

Меняю 3-комнатную квартиру ленпроекта, эркерную, и капитальный гараж на 2-комнатную ленпроекта и 1-комнатную квартиры. Тел. 37-56-11.

Меняю 2-комнатную квартиру в г. Самаре на г. Сургут. Или продам. Тел. 34-39-22.

Меняю 3-комнатную квартиру, 62 кв. м, 8/9, на 2- или 1-комнатную. Или продам. Тел. 39-29-62.

Инженер-конструктор-строитель ищет работу, в/о, стаж 20 лет, расчёты, Acad. Тел. 35-95-07.

Мужчина ищет работу крановщика гусеничного крана, сургутская прописка, гражданство РФ. Тел. 31-04-50 (после 18 часов).

Тракторист-машинист МКСМ-800 ищет работу по вахте. Тел. 8-9222-58-39-89.

Пенсионеру нужен безвозмездно телефонный аппарат. Спасибо, добрые люди. Тел. по-средника 36-43-64.

Отдам симпатичного котенка, возраст 1 месяц. Тел. 76-82-11.

серии или улучшенного моспроекта в центре или НГДУ. Тел. 377-422.

Куплю 2-комнатную квартиру ленинградского проекта, 112 серии или улучшенного моспроекта. Тел. 31-07-09.

Куплю 2-комнатную квартиру моспроекта в малосемейке, трехлистнике. Тел. 310-390.

## Разное

Сдам 2-комнатную квартиру в деревянном доме, район геологов, цена 9000 руб. Тел. 72-47-78.

Сдам 2-комнатную в трехлистнике с телефоном, меблированную, русским. Тел. 28-01-91.

Сдам койко-место девушки-студентке, одинокой женщине. Тел. 24-39-07.

Сдам 2-комнатную квартиру в г. Тюмени, русским, на длительный срок, около Червишевского кольца, предоплата. Тел. 35-23-74.

Русская семья снимет квартиру. Тел. 28-39-40.

Сниму 1-комнатную квартиру или комнату без хозяев (русские). Недорого, помесично. Тел. 35-20-33.

Инженер-конструктор-строитель ищет работу, в/о, стаж 20 лет, расчёты, Acad. Тел. 35-95-07.

Мужчина ищет работу крановщика гусеничного крана, сургутская прописка, гражданство РФ. Тел. 31-04-50 (после 18 часов).

Тракторист-машинист МКСМ-800 ищет работу по вахте. Тел. 8-9222-58-39-89.

Пенсионеру нужен безвозмездно телефонный аппарат. Спасибо, добрые люди. Тел. по-средника 36-43-64.

Отдам симпатичного котенка, возраст 1 месяц. Тел. 76-82-11.

### ВЫРЕЗАННЫЙ КУПОН ВЫШЛИТЕ ПО АДРЕСУ:</

УЛЫБНИСЬ!



Из собрания Сургутского художественного музея.

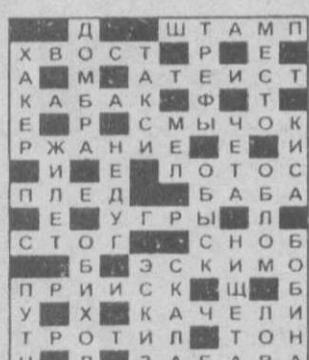
Рисунок Ириши Слива (Чехия).

Выставку карикатур и шаржей «Лицедейство» вы увидите в июне 2004 года.

Осторожная приglądка	Часть, за которую лучше брать сбоку	Атрибут актера и лысого	Борьба, рожденная в СССР	Кормилица Ромула и Рема	Декор для стен
Самодельный пирог в керамической форме	Овсяная мука	Сорт осенних яблок	Партийная кличка Сталина	Любимые шоу-лже-дочки	
У круга и у Ольдиона	Круглая мягкая шапочка	Церковная трибуна	Широта, ольхи длительности	Птица, охотящаяся свинска	
Игра в 90 бочонков	Бильярдные ворота		Карточный босс		Высокая температура у больного
Лошадиный спекун	Дрожь, с которой плавите не сырьё	Стихийное восстание			
Пешеходная речная тропка		Радиостанция молодежного канала			
Титул золотого Монгола-узена		С него начнет синхронизироваться	Морская кровь-жадина	Возможна, становится рекой	
Разно видность атата	Акустический рикошет		Вальсирующая столица	Еда братьев наших меньших	
Китайский "рубль"	Спортивный наставник	Болгарская закуска			
		Период в футбольный уроку			

Ответы на сканворд в № 9

Ответы на сканворд в № 10



## КУЛИНАРНАЯ КНИГА ЛЕНТАЙКИ

## Абрикосовые клецки

Для теста: 1 кг картофеля, 1 яйцо, кусок (величиной с орех) сливочного масла или свиного жира, 200-250 г муки.

Для начинки: абрикосы, сахар-рафинад, панировочные сухари, сливочное масло или маргарин.

Картофель отварить, натереть на терке, добавить муку, яйцо и жир, замесить тесто. Доску хорошо посыпать мукою и раскатать на ней тесто толщиной 3 мм. Раскатанное тесто разделить на квадраты одинаковой величины с таким расчетом, что-

бы на каждый квадрат можно было положить целий абрикос. А вместо косточки в каждый абрикос следует поместить кусочек сахара. Сформовать клецки и варить их в подсоленной воде под крышкой до тех пор, пока они не всплынут. Затем

отбросить на дуршлаг и дать стечь воде. Обвалять клецки в толстом слое панировочных сухарей, посыпать сахаром и обжарить в большом количестве жира. Затем снова посыпать сахаром и в горячем виде подать на стол.

## ЛЕЖА НА ДИВАНЕ

## OPT

Худ. фильмы: 1.20 Детектив «Часы отчаяния». 3.20 Боевик «Честь и ярость-2». Серии: 19.00 «Земля любви, земля надежды». 21.30 «Следующий». 00.20 «Брачные игры животных». 5.05 «Круги на полях». Программы: 18.00 Новости (с субтитрами). 18.30 Смехопанорама. 20.00 Слабое звено. 21.00 Время. 22.40 Спецназ. 23.30 Ночное «Время». 23.50 Крылья. 00.50 Корея. 5.00 Новости.

## PTP

Худ. фильмы: 00.05 «Барак». Серии: 18.00 «Навеки Джулия». 18.55 «Тайны следствия. Гроб на две персоны». 20.55 «Русские амазонки-2». 22.00 «Неотложка». 3.10 «Ангелы Чарли». Программы: 20.00 Вести. 20.30 Вести-Регион-Тюмень. 23.00 Вести+. 23.20 Без галстука. 23.50, 4.45 Вести. Дежурная часть. 2.30 Дорожный патруль. 2.45 Агентство одиноких сердец. 4.00 «ЕвроНьюс» на русском языке. Для детей: 20.50 Спокойной ночи, малыши!

## TVC

Сериалы: 20.55 «Разлученные». 21.55 «За кулисами». 22.55 «Провинциалы». 2.55 «Улицы Ларедо». Программы: 18.00 Регионы: прямая речь. 18.30 Наш хоккей. 19.00 Диалог. 20.00, 20.00, 2.15 События. Время московское. 20.15 Квадратные метры. 20.30 В центре событий. 21.50 Пять минут деловой Москвы. 00.40 Версты. 1.25 Времечко. 1.55 Петровка, 38. 2.35 Серебряный диск. 3.40 Синий троллейбус.

## HTV

Сериалы: 20.50 «Таксистка». 23.45 «Мангуст». Программы: 18.30 Протокол. 19.00, 20.00, 1.35 Новости Сургута. 19.10 Маяковка. 16. 20.30 Бизнес-класс. 22.00 Сегодня. 22.30 Красная стрела. 1.00 Страна и мир. 2.05 Суперлига чемпионата России по волейболу. «ЗСК-Газпром» - «Динамо» (Казань).

## TNT

Худ. фильмы: 22.00 Комедия «Муравьи в штанах». Серии: 19.00 «Женские шалости».

Программы: 19.30, 23.55 Москва: инструкция по применению. 20.00, 00.35 Окна. 21.00, 23.50 Голод. 00.25, 1.35 Наши песни. 1.40 Дом.

## Югра

Сериалы: 18.00 «Стальные нервы». 20.00 «Соледад». 21.40 «Салон красоты». 00.05 «Дона Флор и два ее мужа». Программы: 18.30 Док. фильм. 19.00, 23.00 Новости. 19.30 Золотой бубен. 21.05 День. 22.45 КриК. 23.35 Югра в лицах. 00.55 Музыка online. 1.55 Чемпионат России по волейболу. Суперлига. «ЗСК-Газпром» (Сургутский район) - «Динамо» (Казань).

## Для детей:

20.50 Топтыжкины сказки.

## СТС

Худ. фильмы: 21.00 «Убивать надо вовремя». Серии: 18.00 «Зачарованные». 20.00 «Бедная Настя». 23.00 «Секс в большом городе». 00.10 «Андромеда». 1.35 «18 колес правосудия». 2.20 «Ларго». 3.00 «Охотники за древностями». 3.45 «Охотницы».

Программы: 19.00 Осторожно, модерн-2. 19.30 В центре событий. 23.40 Детали. 1.10 Истории в деталях.

Для детей: 19.50 Мультфильм «Приключения Стремянки и Макаронины». 2 серия.

## Культура

Худ. фильмы: 22.00 «Любовь до смерти». 1.25 «Бесприданница». Программы: 18.40 Док. фильм. 19.30 Новости Сургутского района. 19.50 Знай наших. 20.40 Апокриф. 21.20 Острова. 00.00 Новости культуры. 00.25 Ночной полет. 00.50 Pro memoria. 1.20 Программа передач.

## Ермак

Худ. фильмы: 19.45 «Офицант с золотым подносом». 00.00 Худ. фильм «Эйр Америка».

Сериалы: 21.55 «Дронго». 23.00 «CSI: место преступления». 4.00 «Медицинские детективы».

Программы: 18.45 Безумное телевидение. 21.52, 23.57, 3.55 Приятно жизни вкус. 2.10 Агентство криминальных новостей. 2.25 Плейбой. 3.00 Шоу Джерри Спрингера.

## ТВ3

Худ. фильмы: 21.00 Худ. фильм «Одиссея капитана Блада». 1 серия. 22.30 «Противостояние».

Сериалы: 18.00 «Ураганчики». 20.30 «Борьба за выживание».

Программы: 19.00 Диалог. 20.00 Наш хоккей.

## АНЕКДОТ ОТ ЧИТАТЕЛЯ

◆ Отец позвал сыновей-школьников и говорит:

- Дети, вызовите, пожалуйста, врача, я заболел. Пальцем не могу пошевелить.

Старший тут же шепчет младшему:

- Самое время признаться, что мы разбили окно!

◆ Капитан тонущего корабля спрашивает матросов:

- Кто-нибудь из вас умеет молиться?

- Я умею! - отвечает один.

- Вот и отлично! У нас как раз одного спасательного жилета не хватает.

◆ - Товарищ старшина, ваше приказание выполнит!

- Так я же ничего не приказывал.

- А я ничего и не делал.

Пришел Георгий Лазарев.

## ПРАВОСЛАВИЕ: ДЕНЬ ЗА ДНЕМ

## 21 января

## Обряды, обычай, таинства.

## Крещенская святая вода

Крещенскую воду называют агиасмой (в переводе с греческого - святыня). Она обладает особой благодатью. Святой водой окропляют жилище. Пить агиасму надо на тощак, с утра, как правило, с кусочком просфоры.

Хранить святую воду надо в чистом месте, лучше рядом с домашним иконостасом (но никак не в холодильнике). При благовечном отношении агиасма остается свежей и приятной на вкус долгое время. При некоторых храмах в сочельник или в праздник Крещения совершаются крестные ходы на местные водные источники с совершением чина великого освящения воды.

## Повседневные одежды духовенства

## и монашествующих

Одежда, которую носят священнослужители, сохраняется неизменной в течение веков. Длинная одежда с полами до земли, закрытая воротником и узкими рукавами, именуется подрясником и служит рабочей или домашней повседневной одеждой. Поверх подрясника надевается ряса, внешне выглядящая почти так же, но имеющая широкие рукава, это официальная одежда священнослужителя. Повседневный головной убор священнослужителя - скуфия.

Фото - подобие сшитой из ткани шапочки, застягивающейся кверху. В официальной обстановке и на богослужении часть священнослужителей имеет право носить камилавку - цилиндрический головной убор с плоским верхом. Священники поверх подрясника или ряс надевают на грудь крест.

У монашествующих, кроме описанных одежд (за исключением камилавки, которую обычно носят лишь иеродиаконы), имеются мантии (для иноков и монахов) - широкая одежда со складками, без рукавов, надеваемая на плечи, и клубок (для иноков и монахов) - камилавка, к которой добавлена наметка - ткань, укрепленная на верху камилавки и опускающаяся сзади на плечи и спину. Схимники носят особое облачение с вышивками на нем монашескими символами и текстами из Священного Писания.

Епископы для обозначения своего сана надевают на грудь панагию - небольшую икону Богородицы, как правило, в ювелирном обрамлении.



## 22 января

## Кинотеатр «Аврора»

«Властелин колец: возвращение короля» - фэнтези. Режиссер Питер Джексон. Фильм, которого ждали, - хоббиты возвращаются! Последняя часть трилогии о кольце всевластия и героях, взявшим на себя бремя спасения Средиземья. Настало время Арагорну встать во главе Гондора; наследником престола которого он всегда был. Ибо время не ждет. Грядет сражение с армией Сауна, исход которого решит судьбу мира. Сеансы в 11.00, 13.50, 16.40, 19.40.

«Убить Билла» - фильм первый, экшн-триллер-боевик. И пришла несчастья... Сенсация сезона! Четвертый фильм Квентина Тарантино с Умой Турман в главной роли. Месть - это блюдо, которое нужно подавать холодным... Сеанс в 22.40.

«Превеличение и примечания» - персональная выставка немецкого художника Клауса Мюллера-Бохума. Выставка «Видевшие лицо Тарн». По предварительной заявке проводятся одиночные серии занятий для детей.

«Возможно быть другим» - экспозиция в «Чемодане», направленная против предрассудков и дискриминационного поведения. В лекционном зале для школьников и всех желающих по предварительной заявке работает «Выставка одной картины».

«Сургутский краеведческий музей» Экспозиция «Лики культуры» - знакомство с историей края. Юбилейная выставка «Пространство вероятностей» - представлены редкие и уникальные коллекции из фондов музея.

Вне здания музея предлагается: - программа «Музейный вернисаж» - система передвижных выставок с представлением экспонатов музея;

-

**Сервис Тур Горно-лыжная база**  
**Service Tour Отдых на любой вкус!!!**

Прибытие в Пыть-Ях, обзорная экскурсия по городу.  
 Посещение горнолыжной базы "Северное сияние":  
 Катание на лыжах, санках, сноубордах, сноутубингах,  
 коньках, катание на лошадях (санки).  
 Обед в кафе "Сказка".  
 Посещение аквапарка "Дельфин":  
 Купание, водные горки, джакузи, гидромассаж.  
 Отъезд.



628400, Россия, Тюменская обл., г. Сургут,  
 ул. Маяковского, 31, офис 709,  
 т.н.ф.: (3462) 51-60-99, 34-14-43.  
 E-mail: servic@airgutte.ru

**Комитет по экономике  
 и прогнозированию администрации  
 Сургутского района приглашает  
 к участию в открытом конкурсе.**

**Предмет конкурса:** оказание автотранспортных услуг по перевозкам пассажиров на маршрутах городских, пригородных и междугородных сообщений в Сургутском районе 2004 г.

**Источник финансирования** - средства бюджета.

**Заказчик:** комитет по транспорту и связи администрации Сургутского района.

**Почтовый адрес:** г. Сургут, ул. Бажова, 16, каб. 326,  
 тел.: 35-26-69, 35-89-60.

**Организатор:** Комитет по экономике и прогнозированию администрации Сургутского района.

**Почтовый адрес:** г. Сургут, ул. Энгельса, 10,  
 каб. 401, тел./факс 77-51-48.

**Информация о конкурсе:**

**Дата, время окончания приема заявок -**  
 5 марта 2004 г., до 12 часов.

**Дата, время и место проведения конкурса -**  
 5 марта 2004 г., 15 часов,

по адресу: г. Сургут, ул. Энгельса, 10, каб. 219.  
**Конкурсная документация предоставляемается  
 БЕСПЛАТНО в рабочие дни с 9 до 13 часов  
 по адресу организатора торгов.**

О.В. Кудинова, исполняющая  
 обязанности председателя комитета.

**ДОВОДИМ  
 ДО СВЕДЕНИЯ  
 ПРЕДПРИЯТИЙ  
 ГОРОДА** о **ПЕРЕЗАКЛЮЧЕНИИ  
 ДОГОВОРОВ  
 НА ПРИЕМ  
 И РАЗМЕЩЕНИЕ ТБО  
 НА 2004 г.**  
**Подробная информа-  
 ция по тел. 39-92-04.**

**СИГНАЛЫ**  
**Установка и обслуживание** В связи  
 с 10-летием  
 компании  
**ДОМОФОНЫ** скидка 20%  
 ул. Республики, 78а. Тел.: 24-64-74, доб. 103.

**Спутниковые навигаторы GARMIN**  
 ПРИДАЮТ УВЕРЕННОСТЬ В ПУТИ, НА ОХОТЕ,  
 РЫБАЛКЕ, ПРИ СБОРЕ ЯГОД И ГРИБОВ.  
 При предоплате - дешевле. Загружаем карты любых регионов.  
 Обращаться: г. Сургут, ул. Профсоюзов,  
 м-н «Рыбачьте с нами», тел. 35-16-19.

**Продается КОТТЕДЖ  
 В центре г. Сочи.**  
 650.000 у. е.  
 без посредников  
 от собственника

4-уровневый дом, 260 кв. м, с видом на море,  
 и 2-уровневый для обслуги и гостей.  
 ПОЛНОСТЬЮ ОБУСТРОЕНЫ: мебель, техника, кондиционеры, посуда,  
 телефон, спутниковая антенна, газ. котел, автомобиль «Крайслер»  
 1996 г. в., 8 соток зеленого сада, бассейн с обогревом, 4х8 м.  
 Дом под охраной милиции, 10 минут до морвокзала, 10 мин.  
 до ж/д вокзала.

Тел. 8-916-131-89-21 с 10 до 19 часов (время московское).

**НАШ АДРЕС:** 628426, г. Сургут, ул. Маяковского, 12а.  
 E-mail: tribuna@surgut.ru  
 «СТ» в Интернете: <http://www.surgut.wsnet.ru/~company/st/>

Выходит пять раз в неделю:  
 вторник, среда, четверг, пятница, суббота.

Газета распространяется по подписке.

В розницу цена договорная.

Мнение авторов публикаций не обязательно отражает точку зрения редакции. Рукописи не рецензируются и не возвращаются. Ответственность за достоверность рекламы лежит на рекламодателе.

Зарегистр. Западно-Сибирским межрегиональным управлением ПИ №17-0284 от 18.10.2001 г.

**ЗАО «СГПП КОМПАНИ»  
 объявляет о своей  
 ликвидации.**

**ВСЕ ПРЕТЕНЗИИ  
 ПРИНИМАЮТСЯ**  
 в течение двух месяцев  
 с момента публикации  
 настоящего объявления  
 по адресу: 628452,  
 Тюменская область,  
 Сургутский район,  
 пос. ГПЗ.

Тел. (3462) 76-73-09,  
 факс (3462) 76-72-82.

**Сургутская  
 трибуна**

**позвони 066, 51-09-09**

**ПОДПИШИСЬ**

**МЕДТЕХНИКА**

Если вы всерьез решили заняться своим здоровьем,  
 вы сделаете правильный выбор, посетив магазин «Медтехника».

У НАС ВЫ СМОЖЕТЕ ПРИОБРЕСТИ:

- нейбулазеры и паровые ингаляторы,
- физиоаппараты домашнего применения,
- дыхательный тренажер Фролова,
- эфирные масла и наборы ароматерапии,
- космодиск - «скорая помощь» для вашего позвоночника,
- пояс «Физомед» - уникальное средство для лечения мочекаменной болезни,
- все виды грелок,
- подушки из гречневой лузги.

**НОВИНКИ!**

пояса для уменьшения объема талии, тренировки пресса,  
 шорты для похудения, антицеллюлитный трикотаж, массажеры.

**ВСЕГДА В ПРОДАЖЕ:**

- измеритель АД пр-ва Японии, Швейцарии, России
- корсеты и бандажи
- компрессионный трикотаж, стельки
- средства для ухода за болями

ПРИНИМАЕМ заявки от организаций на поставку  
 любого медоборудования и расходных материалов.

Ждем вас в нашем магазине и желаем вам крепкого здоровья!

Мы рады видеть по адресу:  
 ул. Дзержинского, 3а; тел. 35-10-94.

**СДАЕМ В АРЕНДУ**  
**железнодорожный**  
**ТУПИК**  
**для разгрузки**  
**ЩЕБНЯ.**

Район  
 ЧЕРНЫЙ МЫС.  
 Тел.: 28-36-34,  
 29-36-29.

**КУДЕСНИК (095) 232-6624 298-2056  
 298-2057 234-0659**

**АВТОКРАНЫ**

**КЛИНЦЫ**

15,16,20 т

на шасси  
 МАЗ, КамАЗ, Урал

**ГАЛИЧАНЫ**

20,25,30,36 т

на шасси  
 МАЗ, КамАЗ, Урал

**Галичский завод**

(09437) 2-17-52, 4-19-02

E-mail: kudesnik@aha.ru  
[www.autocrane.ru](http://www.autocrane.ru)



МАЗ-5337, 16 т, 18 м. стрела

**Клинцовский завод**

(08336) 4-46-19, 4-24-25

**УСТАНОВКА и ОБСЛУЖИВАНИЕ  
 ДОМОФОНОВ, ВИДЕОНАБЛЮДЕНИЕ.**

Ул. Маяковского, 31, оф. 803. Тел. 50-06-74.

«СУРГУТСКИЕ ОКНА» – НЕМЕЦКОЕ КАЧЕСТВО ФИРМЫ «REHAU»

Теперь у города  
 есть свои ОКНА!

ИЗГОТОВИМ И УСТАНОВИМ  
 МЕТАЛЛОПЛАСТИКОВЫЕ  
 ОКНА, ДВЕРИ  
 И БАЛКОННЫЕ РАМЫ.

Влажная уборка после монтажа.  
**Гарантия пять лет!**

35-35-23, 35-25-24.

**ПРОДАЕТСЯ ПРОИЗВОДСТВЕННАЯ БАЗА**  
 (СДАЕТСЯ В АРЕНДУ), площадь 11 га:

- ❖ 3 ж/д тупика
- ❖ Пилорама
- ❖ Столлярный цех
- ❖ Арматурный цех
- ❖ Гаражные боксы
- ❖ АБК

Тел.:  
 60-06-50,  
 53-31-24.

Возможна частичная продажа.

**СТРОИТЕЛЬНАЯ ОРГАНИЗАЦИЯ**

предлагает услуги  
 по разработке

Мы поможем вам  
 разработать

**СМЕТНОЙ ДОКУМЕНТАЦИИ**

проекты производства работ,

**и ПРОЕКТОВ ОРГАНИЗАЦИИ**

сметную документацию,

**и ПРОИЗВОДСТВА**

технологические карты

**РЕМОНТНО-СТРОИТЕЛЬНЫХ**

на все виды

**РАБОТ.**

ремонтно-строительных работ,

**и ПРОИЗВОДСТВА**

осуществить

**РЕПАЛАВИЗИОННЫХ**

перепланировку помещений.

Высококвалифицированный персонал  
 позволит вам осуществить все ваши желания  
 и предложения, обеспечит своевременное  
 и качественное исполнение услуг.

Ждем ваши предложения по телефонам:

(3462) 76-53-49, 76-52-20, 76-40-24.

**УВАЖАЕМЫЕ КЛИЕНТЫ!**

**ОАО САК «ЭНЕРГОГАРАНТ»**

Региональный филиал  
 «ТЮМЕНЬЭНЕРГОГАРАНТ»

**ПРИГЛАШАЕТ ВАС  
 ДЛЯ ПРИОБРЕТЕНИЯ ПОЛИСА  
 ПО ОБЯЗАТЕЛЬНОМУ  
 СТРАХОВАНИЮ  
 АВТОГРАЖДАНСКОЙ  
 ОТВЕТСТВЕННОСТИ**

Лицензия № 4315 Д от 6 июня 2003 г.

Время работы: ежедневно  
 с 9 до 19 часов.

Мы рады видеть вас по адресу:  
 г. Сургут, ул. Энгельса, 11  
 (со стороны «Тюменьэнергобанка»).

Телефоны: 24-98-46 (директор),  
 24-98-47 (приемная), 24-98-48,  
 24-98-49, 24-98-59, 24-98-51 (факс).  
 rfgarant@wsnet.ru [www.energogarant.ru](http://www.energogarant.ru)

При необходимости возможен выезд агента  
 к клиенту - юридическому лицу.

Главный редактор Александр ЩЕЛКУНОВ.

Заместитель редактора Светлана КУТЕРГИНА. Шеф-редактор Ирина ЛЕНЬКИНА.

УЧРЕДИТЕЛИ: государственное унитарное предприятие ХМАО «Редакция газеты «Сургутская трибуна»

и городская Дума муниципального образования город окружного значения Сургут.

Отпечатано ГУП ХМАО «Сургутская типография». Адрес: 628426, г. Сургут, ул. Маяковского, 14.

Подписано в печать: по графику - 17.00, фактически - 16.30. Тираж 19.337. Заказ № 64.

Верстка - О. МЕДЯКОВА, О. САМБУР.